

Lire à bonne allure

Je suis Ulysse, fils de Laërte. Je suis celui qui, par des ruses diverses, s'est fait connaître de tous les hommes. Je suis celui dont la renommée est montée jusqu'au ciel. J'habite Ithaque, cette île claire, où domine le mont Nérite. Elle est entourée de nombreuses autres terres, très proches les unes des autres. Mon île est située à l'ouest ; elle est hérissée de rochers, mais elle nourrit bien ses habitants. Non, je ne peux rien voir de plus doux que mon pays. Bien sûr, Calypso, la noble déesse, m'a retenu longtemps chez elle, me voulant pour époux. Bien sûr, Circé, la magicienne astucieuse, m'a retenu dans son palais. Mais aucune d'elle n'a réussi à toucher mon cœur. Non, rien n'est plus doux pour un homme que sa patrie et ses parents.

Homère, *Odyssée*, chant IX, d'après la traduction d'E. Barestre, 1842.